

**Zeitschrift:** Macolin : revue mensuelle de l'École fédérale de sport de Macolin et Jeunesse + Sport  
**Herausgeber:** École fédérale de sport de Macolin  
**Band:** 43 (1986)  
**Heft:** 9  
  
**Rubrik:** Jeux et loisirs

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

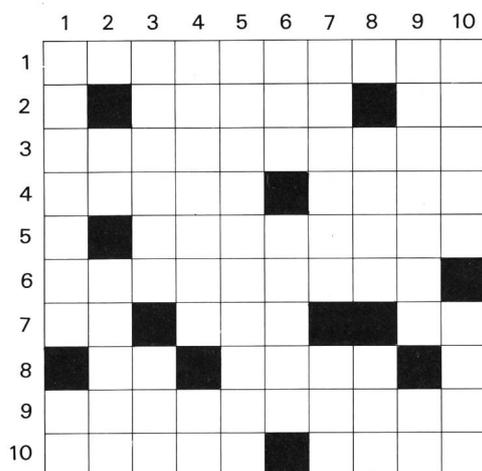
**Download PDF:** 05.05.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



# JEUX ET LOISIRS

## M CROISÉS No 57 T S



### Horizontalement

- 1 Sportifs parfois aux prises avec les pêcheurs
- 2 Elle ne sert pas à immobiliser le bateau d'un rameur – Lettre grecque
- 3 Désigne des réserves à ne pas entamer
- 4 Divertit – Parcourir sans polluer
- 5 Sportives, elles ne se prêtent qu'à des kayakistes expérimentés
- 6 De quoi faire les plus récentes
- 7 Contredit un non – Mélangé: l'oreille le préfère pur – En ville
- 8 Aperçu – Aspira
- 9 Mettre au courant
- 10 Telles ne sont pas les eaux que trouve l'alpiniste en haute montagne – Avance sur l'eau, en principe sans polluer

### Verticalement

- 1 Ils peuvent fuir les régates nautiques à tire-d'aile – Il ne figure que sur des cartes géographiques détaillées
- 2 En marchant ou en ramant – Elles peuvent être encombrées lors de joutes sportives aquatiques

- 3 A protéger par tous, sportifs ou non – Le sport et l'environnement font parfois celle de l'actualité
- 4 Relatif à une institution internationale mais pas suisse – Pronom
- 5 Les régates en mer ne risquent pas de les déranger
- 6 Courroux – Incroyable
- 7 Munir d'un siège – Ses bateaux ne sillonnent pas le Léman à des fins sportives (sigle)
- 8 Monnaie étrangère – Sa lecture fait plutôt rire que pleurer
- 9 Extraction – Epelé: mer bien fréquentée
- 10 Placées – Terrasse sur laquelle l'alpiniste ne trouve guère de serveuse pour lui apporter son café

**Les réponses exactes qui parviendront à la: Rédaction française de la revue MACOLIN, EFGS, 2532 Macolin, jusqu'au 27 septembre 1986 dernier délai, prendront part à un tirage au sort (les employés de l'EFGS et leurs familles en sont exclus). Un prix récompensera l'heureux gagnant. N'oubliez pas d'indiquer vos nom et adresse.**

### Solution de la grille no 56

#### Horizontalement

1. BALLON – SA – 2. OPUS – ABUS – 3. SUPPORTERS – 4. ÉTUI – OU – MI – 5. CEINTURÉES – 6. UI – SALERNE – 7. RLV – RELIA – 8. ÎLIENS – GGA (gag) – 9. TEND – RÉEL – 10. ES – FUSÉE

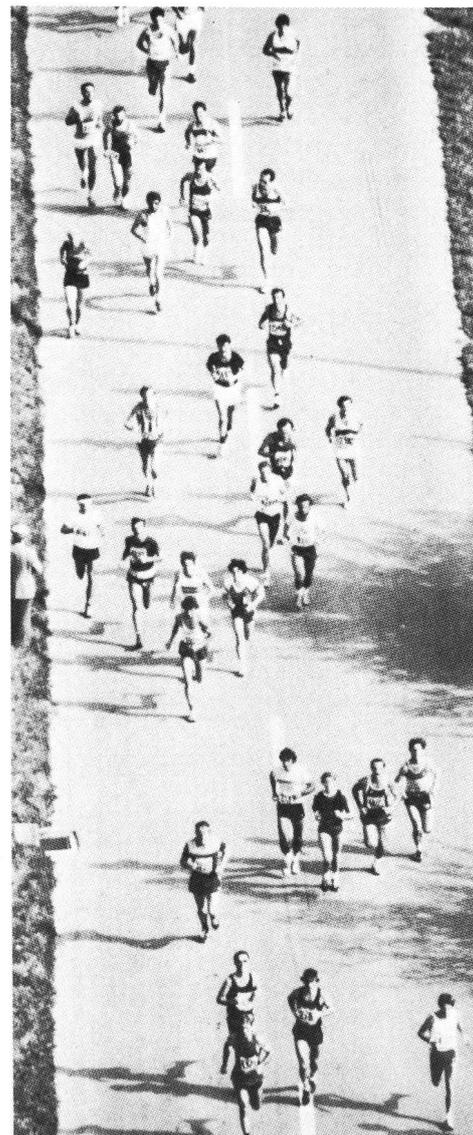
#### Verticalement

1. SÉCURITÉ – 2. BOUTELLES – 3. APPUI – VIN – 4. LUPINS – EDF (Electricité de France) – 5. LSO (sol) – TARN – 6. ROULÉS – 7. NATUREL – RÉ – 8. BÈ – ÉRIGÉE – 9. SURMENAGE – 10. ASSISE – ALI

### Le prix du mois

A l'approche de Morat-Fribourg, cette course pédestre qui ne laisse personne indifférent et à laquelle chacun aimerait bien avoir participé une fois au moins, le rédacteur de MACOLIN se fait un plaisir d'offrir au prochain vainqueur du «prix du

mois» un exemplaire du livre qu'il a écrit sur cette grande épreuve sportive et commémorative. Bien que Morat-Fribourg se «cours» plutôt qu'il ne se «lise», on éprouve un certain plaisir à retrouver les exploits du passé!  
Le vainqueur du mois:  
Monsieur Jean-Louis Borella  
Petit-Chasseur 68  
1950 Sion



Tiré du prix du mois.